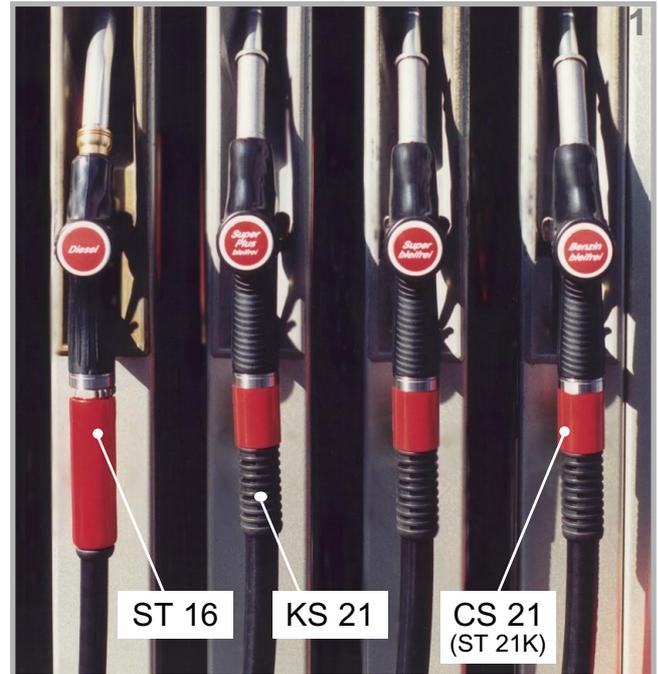


SO WAR ES BISHER

Zur farbigen Kennzeichnung von Zapfschläuchen DN 16 setzte man bisher lange Tüllen aus Weich-PVC ein. Es gab zwei Typen zur Auswahl:

Die Knickschutztülle **KT 16** wurde direkt über Schlauchende und Armatur montiert, während die Sortentülle **ST 16** über den gerippten Knickschutz **KS 16** aus Polyurethan geschoben wurde.

An MPD-Zapfsäulen werden bereits seit 1999 die COAX Benzinschläuche (DN 21) mit der kurzen Sortentülle **CS 21** aus Polyurethan ausgerüstet. In der Praxis hat sich die Überlegenheit des unverwüstlichen und preiswerten PU gegenüber Weich-PVC gezeigt.



DIE NEUE, KURZE SORTENTÜLLE CS 16

Für 16er Schläuche (5/8") steht daher jetzt die neue kurze Sortentülle aus Polyurethan **CS 16** zur Verfügung. Die Bezeichnung "CS" steht für das englische Colour Sleeve.

Vorteile von **CS 16**:

- einheitliches Aussehen an der Zapfsäule
- höchste Licht- und Ozonbeständigkeit
- weichmacherfrei
- kältebruchfest
- preisgünstiger als bisherige PVC-Ausführungen



BESTELLUNG

Bei allen kompletten Schlauchleitungen C 16 oder Slimline 16 wird CS 16 schwarz, rot, grün, blau, gelb, oder orange ohne Mehrpreis mitgeliefert.

Wenn die Schlauchleitung bereits mit dem Knickschutz **KS 16** ausgerüstet ist, kann **CS 16** auch nachträglich über die zapfventilseitige Schlauchverschraubung hinweg montiert werden. Ein weiterer Vorteil zur Vereinfachung der Wartung.

Die bisherigen Ausführungen **ST 16** und **KT 16** aus Weich-PVC sind für Ersatzbedarf bis auf weiteres lieferbar.



CS 16 in Standardfarben - Sonderfarben möglich.

CS 16

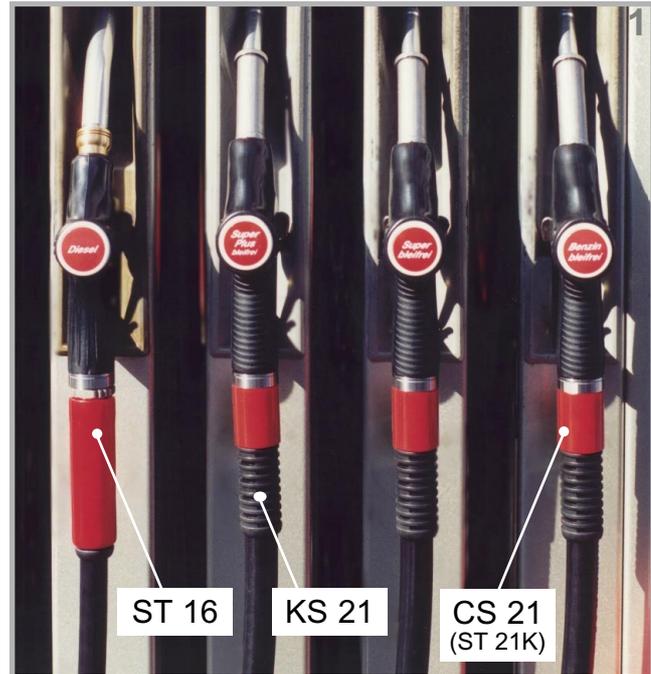
Short polyurethane Colour Sleeve

PRESENT SITUATION

For the identification of petrol pump hoses DN 16 long sleeves of soft PVC were used so far with two alternative types:

The anti-kinking / colour sleeve **KT 16** was mounted at the hose end directly over the fitting while the colour sleeve **ST 16** was pushed over the corrugated polyurethane anti-kinking sleeve **KS 16**.

The COAX hoses DN 21 at MPD dispensers were already equipped with the short polyurethane colour sleeve **CS 21** since 1999. In praxis the robust polyurethane proved to be superior to the soft PVC.



THE NEW SHORT COLOUR SLEEVE - CS 16

The new short polyurethane **Colour Sleeve CS 16** is now available for hoses DN 16 (5/8").

Advantages of the **CS 16**:

- homogeneous look of the dispenser
- highest resistance to light and ozone
- free of plasticizers
- flexible at low temperatures
- cheaper than previous types made of PVC



ORDERING

Complete hose assemblies of C 16 or Slimline 16 will be equipped with CS 16 black, red, green, blue, yellow or orange *without extra charge*.

If a hose assembly is already equipped with an anti-kinking sleeve **KS 16**, subsequent mounting of **CS 16** from the nozzle side is possible. A further advantage for the service.

The current designs **ST 16** and **KT 16** of soft PVC will be available for replacement service until further notice.



CS 16 in standard colours;
special colours available